

Xerox[®] 4112[™]/4127[™]
Copier/Printer
Spostamento immagine/
Spostamento su bordo



©2009 Xerox Corporation. Tutti i diritti riservati. Xerox, il simbolo della sfera di connettività e 4112/4127 sono marchi di Xerox Corporation negli Stati Uniti e/o in altri Paesi.

Microsoft, MS-DOS, Windows, Microsoft Network e Windows Server sono marchi o marchi registrati di Microsoft Corporation negli Stati Uniti e/o in altri Paesi.

Adobe, Acrobat, PostScript, PostScript3 e il logo PostScript sono marchi di Adobe Systems Incorporated.

Tutti i nomi di prodotti o marche qui citati sono marchi o marchi registrati dei rispettivi proprietari.

Questo documento viene aggiornato periodicamente. È fatta riserva di includere eventuali aggiornamenti tecnici, modifiche e correzioni di errori tipografici nelle edizioni successive.

Indice generale

Descrizione generale	1
Spostamento immagine	1
Accesso alla funzione Spostamento immagine	1
Opzioni di Spostamento immagine	3
Nessuno spostamento	3
Al centro automatico	4
Spostamento su bordo	5
Spostamento margine	6
Valori predefiniti (pulsanti)	7
Orientamento originale e Speculare - Lato 1	8
Orientamento originale	8
Speculare - Lato 1	8

Descrizione generale

Spostamento immagine

La funzione Spostamento immagine viene utilizzata per i lavori di copia e consente di spostare l'immagine dell'originale in modo che sia posizionata in una determinata area della pagina sulla copia. Questa funzione è utile specialmente quando è necessario lasciare un margine di rilegatura (ad esempio, la carta perforata a 3 fori) senza perdere le informazioni sulla pagina stampata.

La funzione Spostamento immagine è composta delle seguenti opzioni:

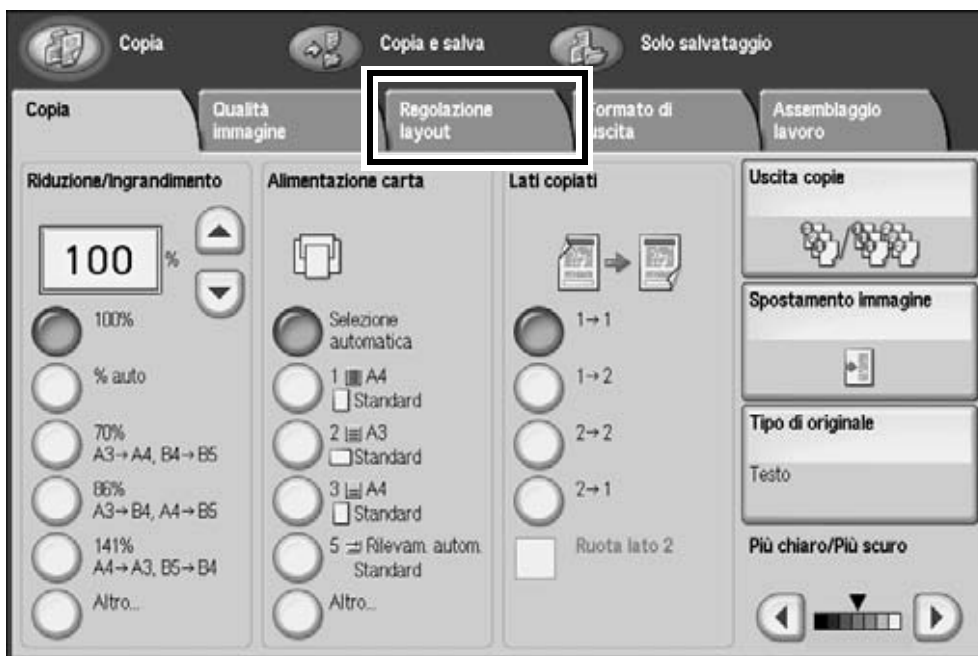
- Nessuno spostamento
- Centrazione automatica
- Spostamento su bordo
- Spostamento margine
- Tre pulsanti con i valori predefiniti

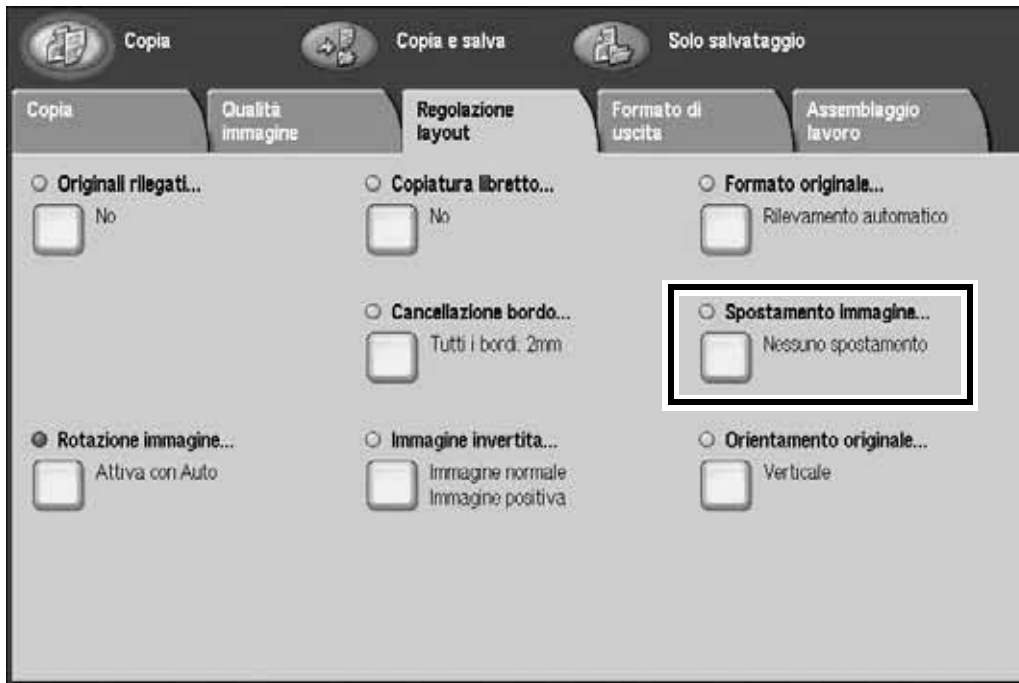
Queste opzioni sono descritte in dettaglio di seguito.

Accesso alla funzione Spostamento immagine

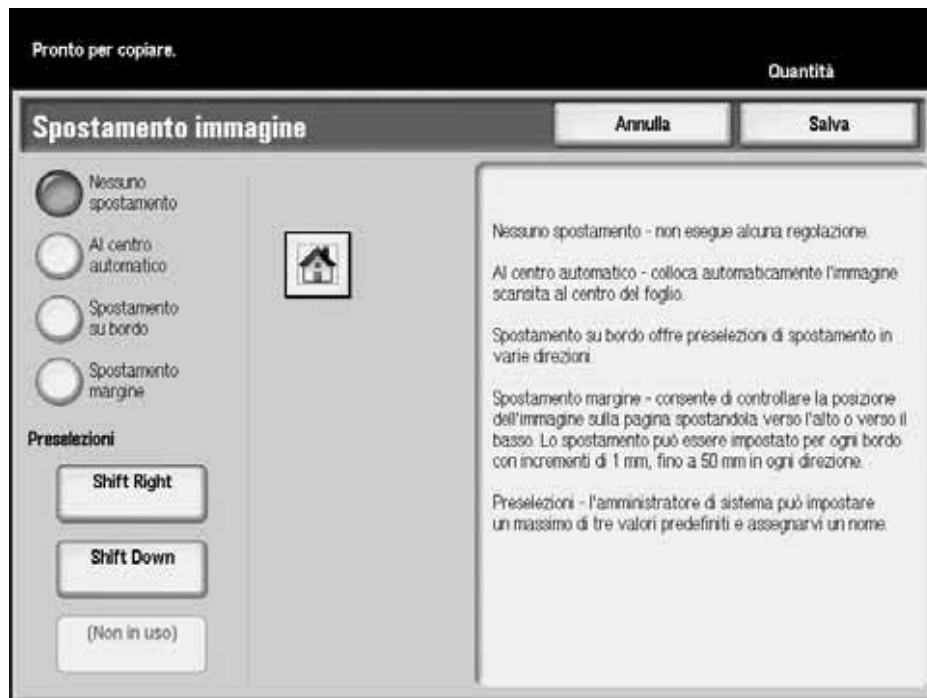
È possibile accedere alla funzione Spostamento immagine dall'interfaccia utente della macchina tramite la seguente procedura:

1. Se necessario, selezionare la funzione **Tutti i servizi** e quindi selezionare la funzione **Copia**.
2. Dalla schermata principale di Copia selezionare la scheda **Regolazione layout**.



3. Selezionare la funzione **Spostamento immagine**.

Viene visualizzata la schermata **Spostamento immagine**.

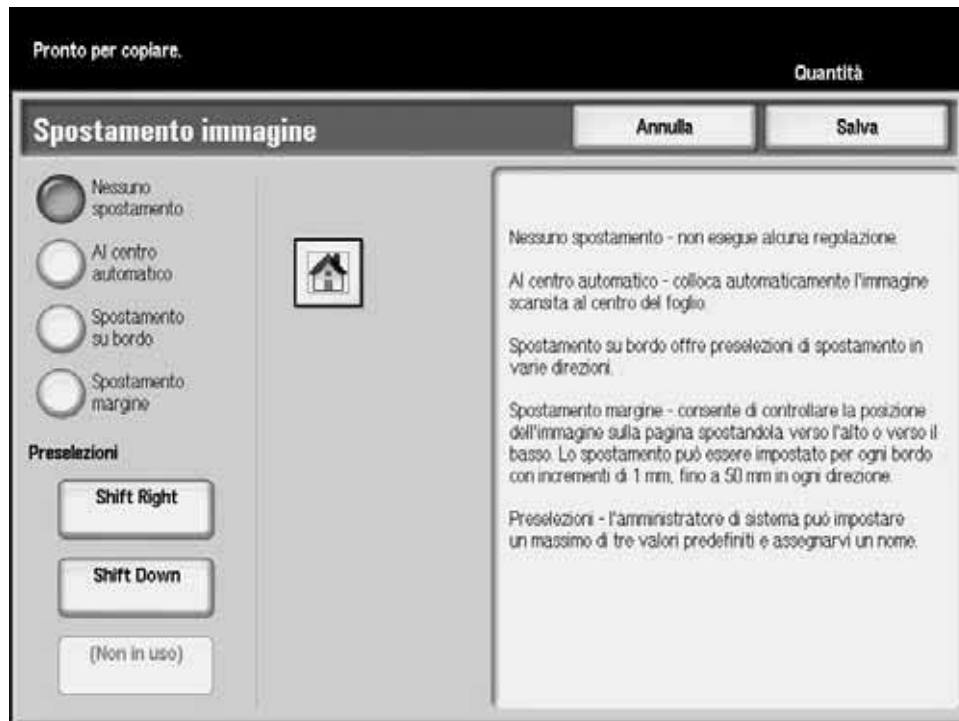


L'impostazione predefinita per la funzione è l'opzione **Nessuno spostamento**.

Opzioni di Spostamento immagine

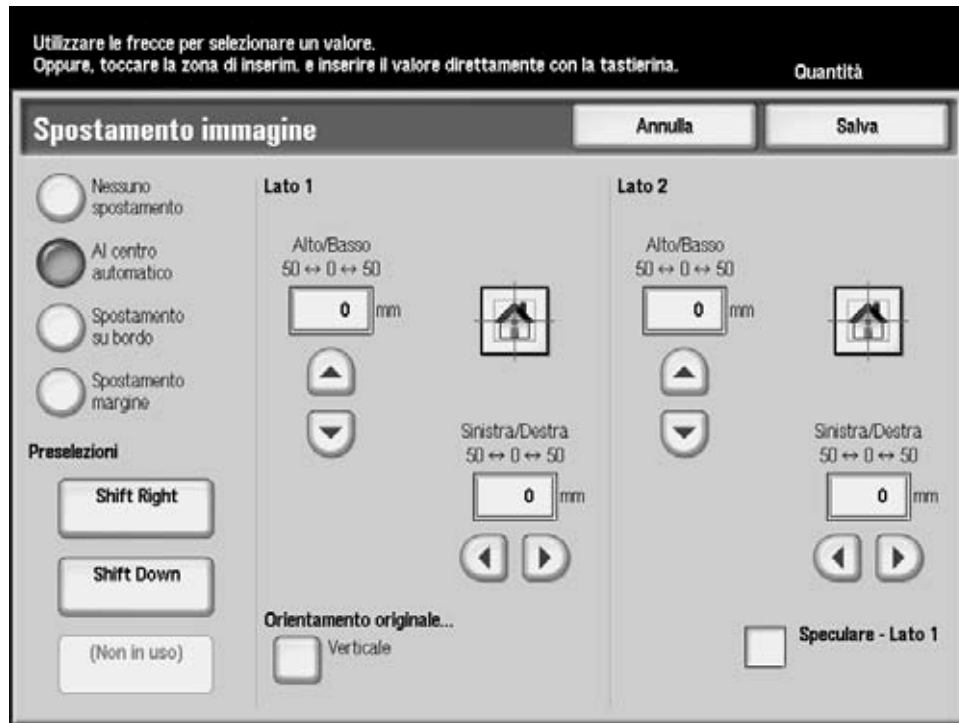
Nessuno spostamento

Se si seleziona l'opzione Nessuno spostamento, la macchina presume che l'originale sia stato posizionato nell'angolo superiore sinistro della lastra di esposizione. Se il documento viene spostato rispetto al punto di registrazione, l'immagine sulla copia corrispondente risulterà spostata della stessa quantità e sulle copie non viene eseguita alcuna regolazione.



Al centro automatico

L'opzione Al centro automatico consente di posizionare automaticamente l'immagine scansionata al centro del formato carta selezionato per la copia. L'originale deve essere più piccolo della carta. Se il formato dell'originale è più grande di quello della carta selezionata, ridurre l'immagine.



In alcuni casi il centro dell'immagine originale viene leggermente spostato sulla copia.

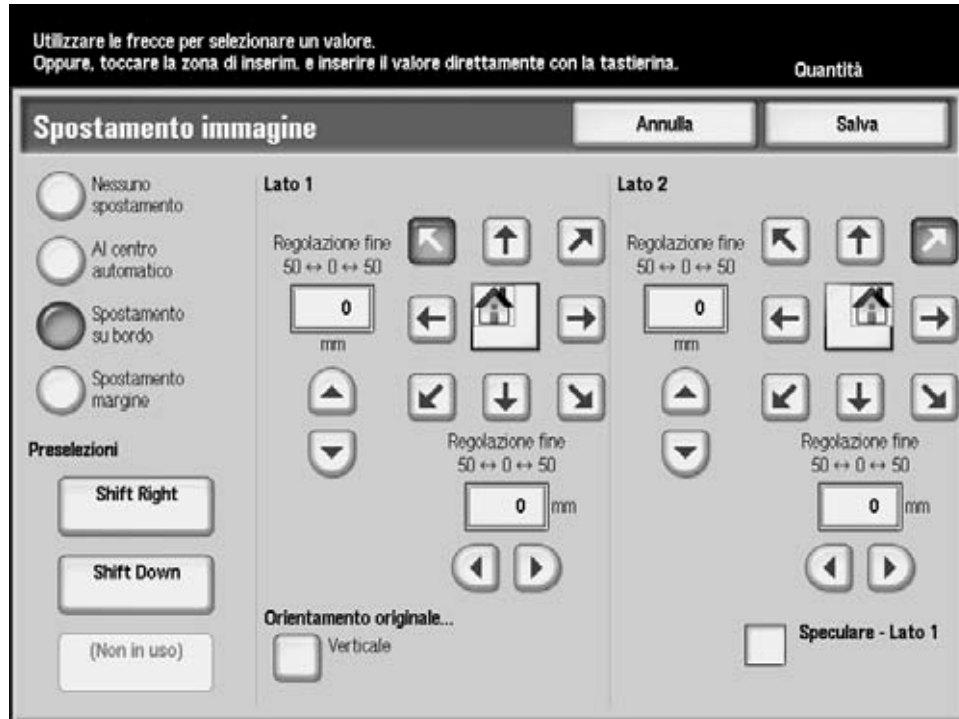
L'orientamento dell'immagine sulle copie dipende dalla posizione dell'originale sulla lastra di esposizione e dall'orientamento della carta nel vassoio selezionato.

Per utilizzare l'opzione Centratrice automatica, effettuare quanto segue:

1. Nella finestra Spostamento immagine selezionare l'opzione Al centro automatico.
2. Selezionare i pulsanti di scorrimento per regolare l'immagine in base alle proprie esigenze. È possibile spostare l'immagine di un valore compreso tra 0 e 50,8 mm verso l'alto/il basso oppure verso sinistra/destra.
3. Selezionare **Salva**.
4. Se necessario, selezionare altre opzioni di copiatura per il lavoro.
5. Al termine, premere il pulsante **Avvio** sul pannello comandi.

Spostamento su bordo

L'opzione Spostamento su bordo consente di spostare l'immagine su ciascuno dei quattro angoli della carta oppure al centro di ognuno dei quattro bordi della carta (otto posizioni in tutto).



Nota

Lo spostamento su bordo può non essere evidente sulle copie se si copia l'originale al 100%.

L'orientamento dell'immagine sulle copie dipende dalla posizione dell'originale sulla lastra di esposizione e dall'orientamento della carta nel vassoio selezionato.

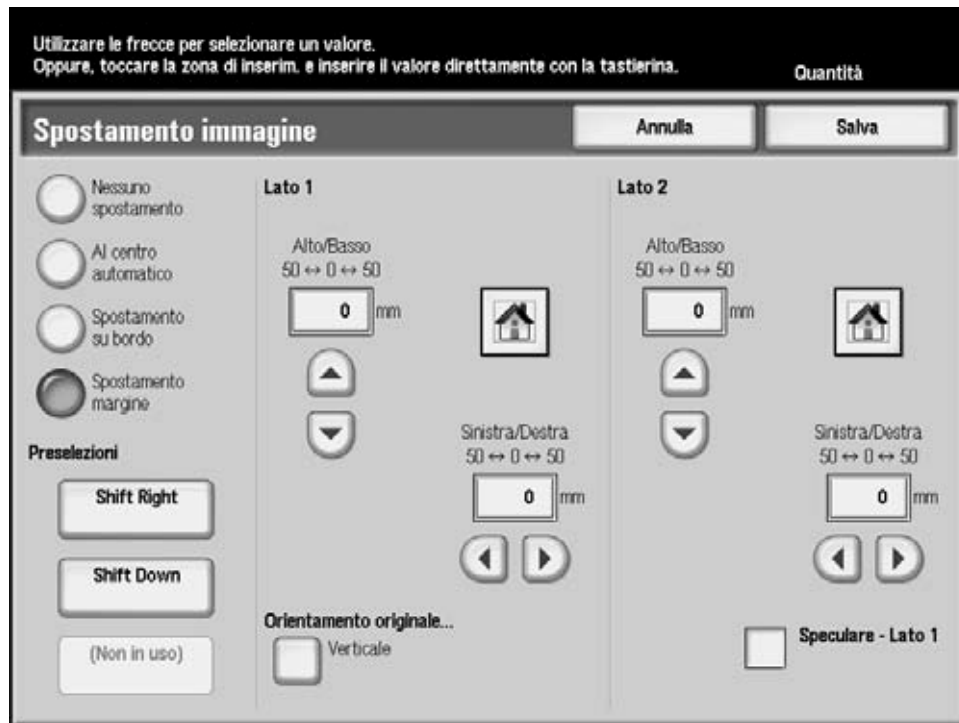
Per utilizzare l'opzione Spostamento su bordo, effettuare quanto segue:

1. Nella finestra Spostamento immagine selezionare l'opzione Spostamento su bordo.
2. Toccare la freccia corrispondente alla posizione in cui si desidera spostare l'immagine.
3. Selezionare i pulsanti di scorrimento per regolare l'immagine in base alle proprie esigenze. È possibile spostare l'immagine di un valore compreso tra 0 e 50,8 mm verso l'alto/il basso oppure verso sinistra/destra.
4. Selezionare **Salva**.
5. Se necessario, selezionare altre opzioni di copiatura per il lavoro.
6. Al termine, premere il pulsante **Avvio** sul pannello comandi.

Spostamento margine

L'opzione Spostamento margine consente di creare un margine di rilegatura su un bordo del documento, allontanando l'immagine da questo bordo.

L'opzione Spostamento margine consente di centrare l'immagine di un documento, spostarla leggermente verso uno dei bordi o spostarla verso uno dei bordi specificati (0-50,8 mm verso l'alto/il basso oppure verso sinistra/destra) delle copie.

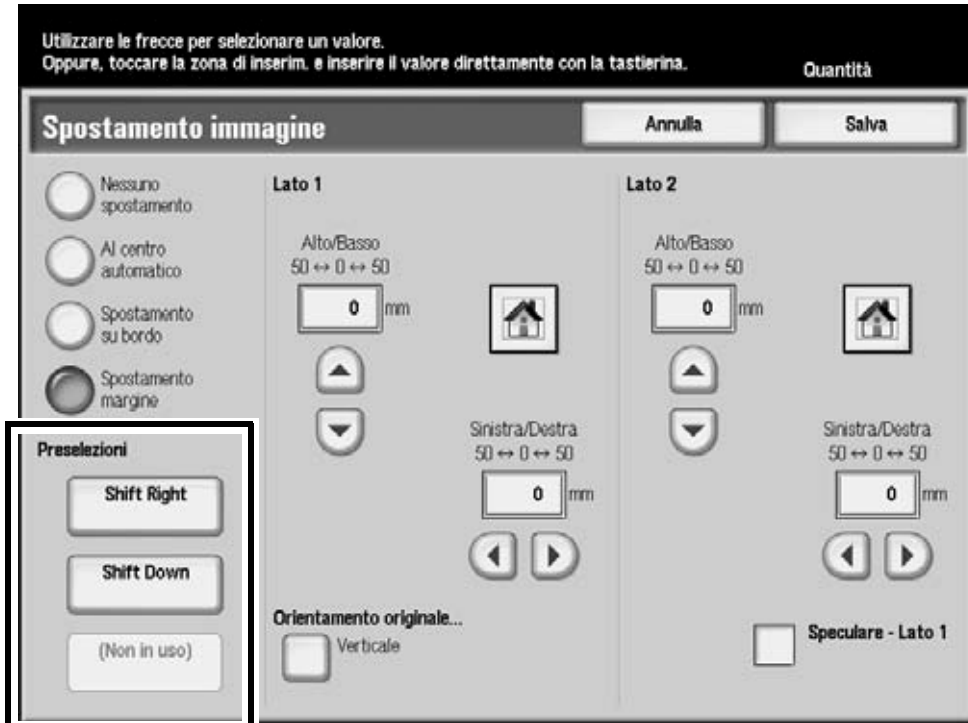


Per utilizzare l'opzione Spostamento margine, effettuare quanto segue:

1. Nella finestra Spostamento immagine selezionare l'opzione Spostamento margine.
2. Selezionare i pulsanti di scorrimento per regolare l'immagine in base alle proprie esigenze. È possibile spostare l'immagine di un valore compreso tra 0 e 50,8 mm verso l'alto/il basso oppure verso sinistra/destra.
3. Selezionare **Salva**.
4. Se necessario, selezionare altre opzioni di copiatura per il lavoro.
5. Al termine, premere il pulsante **Avvio** sul pannello comandi.

Valori predefiniti (pulsanti)

La funzione Spostamento immagine possiede tre opzioni di preselezione: i primi due pulsanti sono impostati in fabbrica con selezioni predefinite: **Sposta a destra** e **Sposta a sinistra**. L'impostazione predefinita per il pulsante inferiore è **(Non in uso)**.



Nota

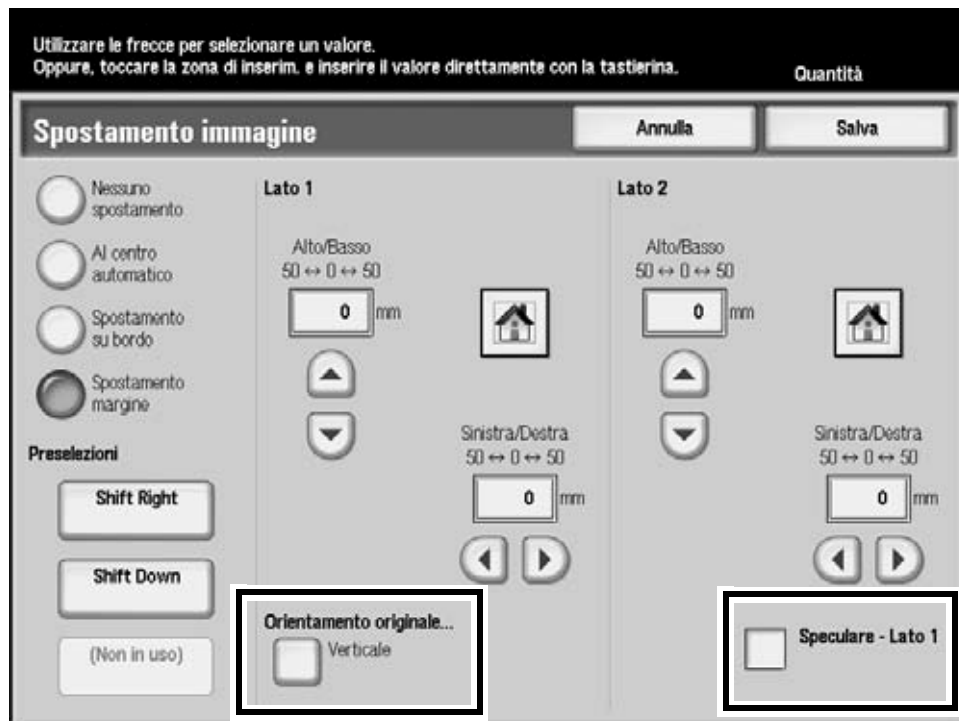
Questi pulsanti di Preselezioni sono modificabili in **Strumenti** dall'amministratore di sistema.

Quando si seleziona uno di questi pulsanti, le impostazioni di spostamento visualizzate nell'area di spostamento cambiano. Gli utenti possono regolare le impostazioni di spostamento con meno limitazioni a sinistra, destra, in basso o in alto. Il limite è costituito dalle dimensioni massime del formato carta selezionato.

Orientamento originale e Speculare - Lato 1

Orientamento originale

La selezione del pulsante **Orientamento originale** attiva la funzione **Orientamento originale**. Se questa funzione viene lanciata dalla funzione **Spostamento dell'immagine**, è possibile selezionare l'opzione di orientamento originale desiderata. Dopo avere selezionato il pulsante **Salva** o **Annulla**, si ritorna alla funzione **Spostamento dell'immagine**.



Speculare - Lato 1

L'opzione **Speculare - Lato 1** contrassegna la casella di controllo e assegna automaticamente il lato 2 con l'orizzontale opposto rispetto alle opzioni di spostamento dell'immagine del lato 1. Quando questa opzione è selezionata, le scelte per il lato 2 vengono visualizzate come non disponibili (in grigio).

